

DIGITAL HD SATELLITE RECEIVER SRT 7040



Bedienungsanleitung Manuel d'utilisation Manuale utente Manual del usuario Manual do utilizador Használati útmutató Uživatelský manuál Brugervejledning
Brukerveiledning
Gebruiksaanwijzing
Användarhandbok
Korisnički priručnik
Ръководство на потребителя
Посібник користувача

Supplied by STRONG Austria Represented by STRONG Ges.m.b.H. Teinfaltstraße 8/4. Stock 1010 Vienna, Austria Email: support_at@strong-eu.com



Licencias

Este producto contiene uno o más programas protegidos por las leyes internacionales y de Estados Unidos de derechos de autor como obras inéditas. Son confidenciales y propiedad de **Dolby Laboratories**. Queda prohibida su reproducción o divulgación, en su totalidad o en parte, o la producción de trabajos derivados del mismo sin el permiso expreso de Dolby Laboratories. Derechos de autor 2003-2009 por Dolby Laboratories. Reservados todos los derechos.

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD SIMPLIFICADA

STRONG declara que este artículo SRT7040 cumple con los requerimientos básicos y otras normas relevantes de las directivas CE 2004/108/EC y 73/23/EC, RoHS 2002/95/EC

El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: https://eu.strong-eu.com/downloads/

Sujeto a alteraciones. Como consecuencia de la continua investigación y desarrollo de especificaciones técnicas, el diseño y apariencia de los productos puede cambiar. Los términos HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface y el logotipo HDMI son marcas comerciales o marcas registradas de HDMI Licensing Administrator, Inc. Fabricado bajo licencia de Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio y el símbolo de la doble D son marcas comerciales de Dolby Laboratories Licensing Corporation. Todos los nombres de los productos son marcas o marcas registradas de sus dueños respectivos.

© STRONG 2023. Todos los derechos reservados.



ÍNDICE

1.0 INSTRUCCIONES	4
1.1 Instrucciones de seguridad	4
1.2 Almacenamiento	4
1.3 Instalación del equipo	4
1.4 Accessories	4
1.5 Uso de dispositivos USB externos	5
2.0 SU RECEPTOR	5
2.1 Código PIN predeterminado: 0000	5
2.2 Paneles frontal y lateral	5
2.3 Panel trasero	5
2.4 Control remoto	6
2.5 Instalación de las baterías	7
2.6 Uso del control remoto	8
3.0 CONEXIONES	8
3.1 Conexión básica utilizando un cable HDMI	8
3.2 Conexión básica utilizando un euroconector	9
3.3 Conectando múltiples LNB fijos utilizando un interruptor DiSEqC	9
3.4 Conexión a un amplificador de audio digital	10
3.5 Conexión de un dispositivo de memoria USB	10
4.0 PRIMERA INSTALACIÓN	10
4.1 Configuración de la parabólica	11
4.1.1 Instalación	11
4.1.2 Conexión de la antena	11
4.1.3 Lista de satélites	11
4.1.4 Configuración de la antena 4.1.5 Búsqueda de un solo satélite	11 11
4.1.6 Búsqueda de un Multi satélite	11
4.1.7 Lista de transpondedores	12
4.1.8 Ajuste de la señal	12
4.1.9 Búsqueda	12
5.0 GUÍA RÁPIDA PARA UTILIZAR SU RECEPTOR	12
6.0 FUNCIONAMIENTO	12
6.1 Cambiar canales	12
6.1.1 Acceso directo	13
6.1.2 Lista de canales	13
6.1.3 Utilizando los botones ▲▼	13
6.1.4 Uso de los botones CH+/CH-	13
6.1.5 Uso del botón C	13
6.2 Panel de información 6.3 Selección de idioma de audio	13
6.4 Teletexto	13 13
6.5 Subtítulos	13
6.6 EPG (Guía electrónica de programación)	13
6.7 Canales favoritos	14

STRONG _____

7.0 MENÚ PRINCIPAL	14
7.1 Menú de instalación	14
7.1.1 Instalación	14
7.1.2 DiSEqC 1.2	15
7.1.3 SatCR	17
7.1.4 Búsqueda de un solo satélite	17
7.1.5 Opciones de edición del transpondedor	18
7.2 Lista de canales de televisión y Lista de canales de radio	19
7.3 Multimedia	21
7.3.1 Reproductor multimedia	21
7.3.2 Configuración del sistema	22
7.3.3 Idioma	22
7.3.4 Sistema de TV	22
7.3.5 Configuración de hora local	23
7.3.6 Descargar la lista de canales	25
A.1 SOLUCIÓN DE PROBLEMAS	26
A.2 ESPECIFICACIONES	26



1.0 INSTRUCCIONES

1.1 Instrucciones de seguridad

NO INSTALE SU RECEPTOR:

■ En un gabinete cerrado o con poca ventilación, sobre o debajo de cualquier otro equipo o en una superficie que pudiera obstruir las ranuras de ventilación.

NO EXPONGA EL RECEPTOR O SUS ACCESORIOS:

- A los rayos directos del sol o cualquier otro equipo que genere calor, a la lluvia o humedad extrema, a vibraciones intensas y cualquier descarga que pueda causar daños permanentes a su receptor, ni a objetos magnéticos tales como altavoces, transformadores, etc.
- No utilice cables de corriente dañados, esto puede causar un incendio o descarga eléctrica. No toque los cables de corriente con las manos mojadas, podría causar una descarga eléctrica.
- Cuando el receptor no se utilice durante un periodo de tiempo extenso, debe desconectar el cable de la corriente eléctrica.
- No utilice líquidos que contengan alcohol o amoniaco para limpiar el receptor. Si lo desea, puede limpiarlo con un paño sin pelusa humedecido con una solución de jabón neutro, y únicamente después de haberlo desconectado de la corriente eléctrica. Asegúrese de que ningún objeto externo caiga dentro de las ranuras de ventilación, ya que esto puede causar un incendio o descarga eléctrica.
- No coloque objetos encima del receptor, ya que esto puede prevenir la correcta ventilación de los componentes en el interior.

Precauciones de Seguridad:

- Nunca intente abrir el receptor. Es peligroso tocar el interior del receptor, debido a los altos voltajes y posibles riesgos eléctricos. Abrir el receptor anulará la garantía del producto. Refiera todo mantenimiento y servicio a personal calificado.
- Cuando conecte los cables, asegúrese de que el receptor se encuentre desconectado de la corriente eléctrica. Espere unos segundos después de apagar el receptor, para mover o desconectar cualquier equipo.
- Es necesario que utilice una extensión aprobada y cables compatibles que sean adecuados para el consumo de energía eléctrica del equipo instalado. Por favor asegúrese de que el suministro de energía eléctrica corresponda al voltaje en la placa de identificación eléctrica que s encuentra en el panel posterior del receptor.

Si el receptor no opera normalmente, aun después de haber seguido estrictamente las instrucciones en este manual, se recomienda que consulte a su distribuidor.

1.2 Almacenamiento

El receptor y sus accesorios se almacenan y envían en un empaque diseñado para protegerlo contra descargas mecánicas y humedad. Cuando lo desempaque, asegúrese de que todas las partes se encuentren incluidas y mantenga el empaque fuera del alcance de los niños. Cuando transporte el receptor de un lugar a otro, o si va a regresarlo bajo condiciones de la garantía, asegúrese de re empacar el receptor en su empaque original con sus accesorios. El incumplimiento de dichos procedimientos de empaque podría dañar el producto y anular la garantía.

1.3 Instalación del equipo

Recomendamos que consulte a un instalador profesional para instalar su equipo. De lo contrario, por favor siga las siguientes instrucciones:

- Consulte los manuales del usuario de su televisor y antena.
- Asegúrese de que las conexiones del euroconector/HDMI se encuentren bien protegidas y sean de buena calidad.

Este manual proporciona instrucciones completas para instalar y utilizar este receptor. A continuación se presenta el significado de los símbolos que aparecen en el manual.

ADVERTENCIA Muestra un mensaje de advertencia.

NOTA Ofrece información adicional importante o de utilidad.

MENU Representa un botón en el control remoto o el receptor.

1.4 Accessories

- 1 Instrucciones de instalación
- 1 Unidad de Control Remoto
- 2 Baterías tipo AAA



NOTA:

Las baterías no deben ser recargadas, desarmadas, estar cortocircuitadas o mezclarse o utilizarse con otros tipos de baterías. Si se utilizan acumuladores recargables en vez de baterías, recomendamos utilizar los que tienen un nivel bajo de auto descarga (p. ej. Ni-MH) para asegurar la operación del control remoto por un largo tiempo.

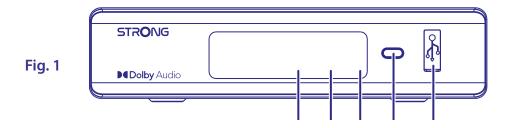
1.5 Uso de dispositivos USB externos

- Se recomienda utilizar dispositivos de almacenamiento USB 2.0. Si su dispositivo no es compatible con las especificaciones de USB 2.0, las funciones multimedia podrían no funcionar correctamente.
- Si va a utilizar un disco duro USB externo, considere que las especificaciones eléctricas pueden exceder la salida soportada de su receptor (5 V / 800 mA). En este caso, conecte su disco duro USB a un adaptador de corriente externo adecuado.
- STRONG no puede garantizar compatibilidad con todos los tipos de dispositivos de almacenamiento USB.
- Se aconseja no almacenar información importante en los dispositivos USB que se utilizen con el receptor. Siempre haga respaldos de información de su dispositivo de almacenamiento USB antes de utilizarlo con este receptor. STRONG no se hará responsable de pérdidas de información o circunstancias causadas por la pérdida de información.
- STRONG no puede garantizar la reproducción de todos los formatos de ficheros ya que dependen de los codec utilizados, datos de velocidad de bits y resolución (todos los formatos de codec MPEG están soportados)
- Asegúrese de que el dispositivo USB ya está formateado en FAT/FAT32.

2.0 SU RECEPTOR

2.1 Código PIN predeterminado: 0000

2.2 Paneles frontal y lateral



1. Pantalla LED: Muestra el número de canal en funcionamiento y la hora mientras está en espera.

2. Indicador de modo en espera:

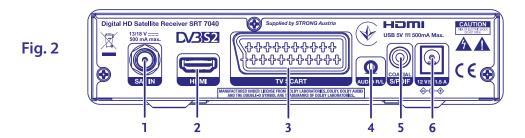
Muestra el estado de funcionamiento del receptor. LED ROJO: el receptor está en modo de espera.

3. **Sensor infrarrojos:** Recibe órdenes del mando a distancia.

4. **Botón de encendido:** Enciende/activa el modo en espera del receptor.

5. **USB:** Permite la conexión de dispositivos USB para uso multimedia.

2.3 Panel trasero



1. SAT IN (Entrada satélite)

Permite la conexión al LNB de la antena parabólica para la recepción de la señal de emisión por satélite.

- 2. **HDMI** Permite la conexión a la entrada HDMI del televisor mediante un cable HDMI de buena calidad.
- 3. TV SCART (Euroconector) Permite la conexión al televisor mediante un cable euroconector.



4. Audio L/R Permite la conexión a un amplificador analógico para audio estéreo.
 5. S/PDIF coaxial Permite la conexión a un amplificador de audio digital o de cine en casa.

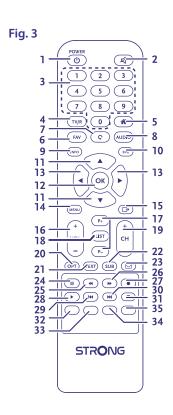
6. **Conector de alimentación** El receptor requiere un adaptador de pared, entrada de CA de 100~240 V, 50~60 Hz,12 V y

salida de CC de 1,5 A. Compruebe las condiciones de alimentación locales antes de conectar el receptor a la red eléctrica..

receptor a la red electrica

2.4 Control remoto

1. ტ



2.	®	Enciende o apaga el sonido.	
3.	0-9	Número de canal y registro de valor numérico.	
4.	TV/R	Alterna entre modo TV y modo radio.	
5.	*	El mismo que MENU	
6.	FAV	Para accesar a sus canales favoritos. Alterna entre los grupos de canales favoritos disponibles.	
7.	Ç	Para alternar entre los últimos canales visualizados.	
8.	AUDIO	Muestra el menú de selección de audio para los modos disponibles de idioma y audio	
9.	INFO	Pulse una vez para mostrar el número/nombre del canal y la información actual/reciente. Pulse dos veces para mostrar información detallada del evento. Pulse de nuevo para ver algunos detalles técnicos sobre el canal actual.	
10.	EPG	Modo de visualización: Muestra la EPG (Guía Electrónica de Programas)	
11.	▲▼	En el modo de visualización, cambia al canal siguiente/anterior. En el menú, mueve el cursor hacia arriba/abajo. En el Teletexto, se desplaza hacia arriba o hacia abajo por la página.	
12.	OK	Modo de visualización: Muestra la lista de canales. Menú: activa el elemento seleccionado	
13.	4	En el modo de visualización, disminuye/aumenta el volumen. En el menú, navega/cambia valores de configuración. En el reproductor multimedia, realiza pasos en el panel de información del programa. En el Teletexto, le permite desplazarse por las subpáginas.	
14.	MENU	Para abrir el menú principal en modo de visualización o para ir un paso atrás en el menú	
15.	•	Regresar un paso en el menú/cancelar el proceso actual/salir del menú principal al modo de visualización	
16.	VOL+/-	Aumenta/disminuye el nivel de volumen en el modo TV	
17.	P+/P-	Salta 10 posiciones hacia arriba o abajo en la lista de canales o cualquier otra lista	

Enciende el receptor o lo pone en modo de espera.



18. L I	ST	Muestra la lista de canales
19. C	H+/-	Canal hacia arriba/abajo

20. **OPT** Sin función

21. TEXT Permite abrir o cerrar el Teletexto, si está disponible en el canal actual.
22. SUB Para seleccionar el idioma de los subtítulos disponibles para el canal actual.

23. ☑ Sin función

24. II Congela/reanuda la reproducción de archivos multimedia

25. ◀ Retrocede durante la reproducción. Cada vez que se presiona, aumenta la velocidad (x2 – x24).
 26. ▶ Avanza durante la reproducción. Cada vez que se presiona, aumenta la velocidad (x2 – x24).

27. ● Sin función

28. ► Inicia/reanuda la reproducción en el reproductor
 29. ► Salta al archivo previo durante la reproducción.
 30. ► Salta al siguiente archivo durante la reproducción.
 31. ■ Detiene la reproducción de archivos multimedia.
 32. ROJO Funciones flexibles en el menú en pantalla.

33. VERDE Funciones flexibles en el menú en pantalla. Cambia el Formato de Imagen en el modo de visualización.
 34. AMARILLO Funciones flexibles en el menú en pantalla. Cambia el Formato de Imagen en el modo de visualización.

35. **AZUL** Funciones flexibles en el menú en pantalla.

2.5 Instalación de las baterías

Fig. 4

Retire la cubierta de las baterías del control remoto y coloque dos baterías tipo AAA dentro del compartimiento.

El diagrama dentro del compartimiento de las baterías muestra la manera correcta de instalarlas.

- 1. Retire la cubierta
- 2. Instale las baterías
- 3. Coloque la cubierta

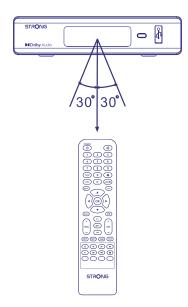
NOTA: Las baterías no deben ser recargadas, desarmadas, estar cortocircuitadas o mezclarse o utilizarse con otros

tipos de baterías.



2.6 Uso del control remoto

Fig. 5



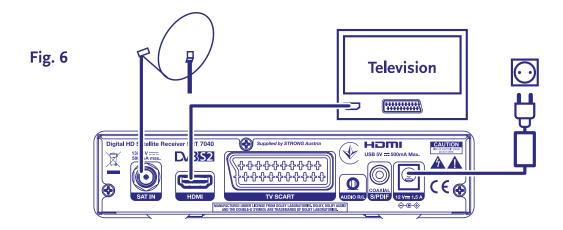
Para utilizar el control remoto, diríjalo hacia el frente del receptor digital. El control remoto tiene un rango de alcance de hasta 7 metros, si se alinea correctamente con el receptor infrarrojo en el panel frontal.

El control remoto no funcionará si su trayectoria se encuentra bloqueada.

TENGA EN CUENTA: La luz solar o muy brillante (como la TL) pueden reducir la sensibilidad del control remoto.

3.0 CONEXIONES

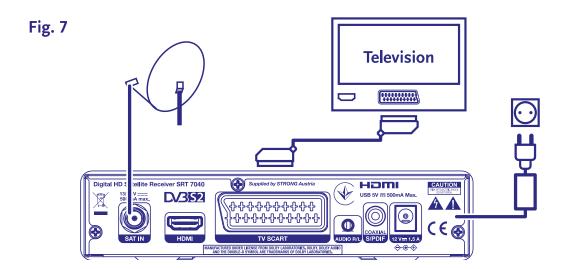
3.1 Conexión básica utilizando un cable HDMI



- a) Conecte el LNB de su antena satelital a la entrada SAT IN de su receptor, utilizando un cable coaxial de buena calidad y 'conectores F' adecuados.
- b) Conecte un extremo de un cable HDMI de Buena calidad a la salida HDMI de su receptor y el otro extremo a la entrada HDMI de su televisor.
- c) Conecte el adaptador de alimentación a una toma de corriente adecuada.

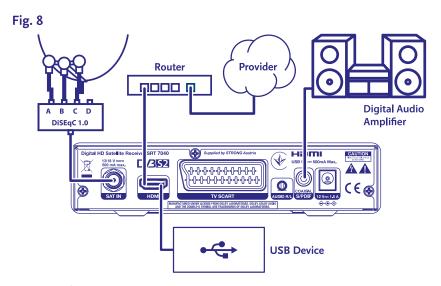


3.2 Conexión básica utilizando un euroconector



- a) Conecte el LNB de su antena satelital a la entrada SAT IN de su receptor, utilizando un cable coaxial de buena calidad y 'conectores F' adecuados.
- b) Conecte un extremo del euroconector a la entrada TV SCART de su receptor y el otro extremo a la entrada SCART de su televisor.
- c) Conecte el adaptador de alimentación a una toma de corriente adecuada.

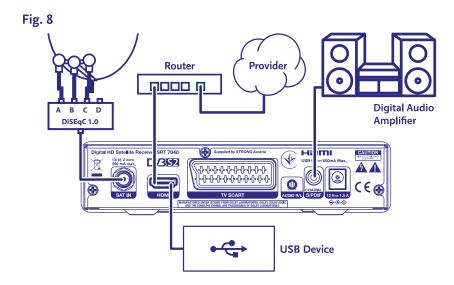
3.3 Conectando múltiples LNB fijos utilizando un interruptor DiSEqC



- a) Conecte los LNB de su antena fija a las entradas de un interruptor DiSEqC
- b) Conecte la salida del interruptor DiSEqC a la entrada SAT IN de su receptor.
- c) Consulte la sección <3.1> o <3.2> para conexiones al televisor y a la corriente eléctrica.

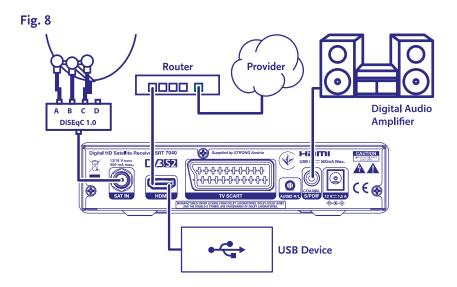


3.4 Conexión a un amplificador de audio digital



Conecte un extremo de un cable coaxial de audio de buena calidad a la salida SPDIF de su receptor y el otro extremo a la entrada de audio coaxial de su sistema de cine en casa, amplificador o cualquier otro dispositivo de soporte de audio digital.

3.5 Conexión de un dispositivo de memoria USB



Este puerto se puede utilizar para dispositivos de almacenamiento USB como pendrives USB o HDD con una corriente máxima de 500 mA. Para la reproducción de archivos de vídeo o películas HD se recomienda utilizar dispositivos de almacenamiento USB 2.0.

4.0 PRIMERA INSTALACIÓN

Después de que todas las conexiones se hayan hecho adecuadamente, encienda su televisor y asegúrese de que el receptor se encuentre conectado a la corriente eléctrica. Si está utilizando el receptor por primera vez o después de haberlo regresado a la configuración de fábrica, el menú *Guía de instalación* aparecerá en la pantalla de su televisor. Utilice $\blacktriangleleft \triangleright$ para seleccionar el *Idioma OSD* de su preferencia. Ajuste las otras opciones apropiadas a su situación. La salida HDMI está siempre disponible. El formato de TV con conexión HDMI es de 16: 9 Wide Screen (pantalla ancha).



NOTA:

Si selecciona como país Alemania o Italia, está disponible una lista de canales preinstalados. Se instalarán

canales alemanes de Astra 19.2E. Se instalarán canales italianos de Hotbird 13E.

Puede seguir con la *Búsqueda de canales* e instalar otros canales como se describe más abajo o ir directamente al modo de visualización pulsando **OK** para empezar a disfrutar de los canales

4.1 Configuración de la parabólica

NOTA:

Este capítulo ofrece una visión general de las posibilidades de configuración rápida. Encontrará explicaciones detalladas en el **Capítulo 7.**

4.1.1 Instalación

El menú Instalación proporciona la configuración de la parabólica.

Este menú le permite configurar Conexión de la antena, Lista de satélites, Configuración de la antena, Búsqueda de un solo satélite, Búsqueda de varios satélites y Lista de TP.

Pulse el botón MENU para acceder al menú principal.

Pulse ▲▼para seleccionar "Instalación" y pulse

▶ para entrar en el menú "Instalación".

Pulse el botón ▲▼ para seleccionar el elemento deseado y

pulse el botón OK para entrar al submenú.

Pulse el botón 🗭 para salir.

4.1.2 Conexión de la antena

Pulse el botón ◀▶ para seleccionar LNB. El LNB incluye la *Antena fija* y la *Antena motorizada*.

4.1.3 Lista de satélites

Pulse el botón ▲▼ para seleccionar un satélite, pulse el botón **OK** para confirmar un satélite. Un símbolo de corazón marcará el o los satélites seleccionados.

Botón ROJO: permite editar el satélite.

Botón VERDE: permite añadir un satélite.

Botón AZUL: permite eliminar un satélite.

4.1.4 Configuración de la antena

Antena motorizada:

Si ha seleccionado *Antena motorizada* en el menú Conexión de la antena, este menú le permite modificar configuraciones como la frecuencia del LNB, el tipo de motor, la longitud/latitud local, borrar todo, la configuración del motor y la configuración de los límites. Ajuste del motor y configuración de límites.

Antena fija:

Si ha seleccionado *Antena fija* en el menú *Conexión de la antena*, este menú le permitirá modificar configuraciones como el satélite, la frecuencia del LNB, el transpondedor, DiSEqC 1.0, DiSEqC 1.1, 22kHz y la polaridad.

Cuando este satisfecho con la configuración, pulse 🕩 para volver al menú de instalación de DVBS.

4.1.5 Búsqueda de un solo satélite

Para escanear 1 satélite:

Seleccione Satélite, Solo FTA, Escanear canal, Búsqueda de red, Modo de escaneo y Sintonizador según sus necesidades.

Seleccione (Búsqueda) y pulse el botón [OK] para iniciar la búsqueda en el satélite seleccionado.

4.1.6 Búsqueda de un Multi satélite

Configure Solo FTA, Escanear canal, Búsqueda de red, Modo de escaneo y Sintonizador según sus necesidades.

Todos los satélites seleccionados en la lista de satélites se muestran en la línea superior.

Seleccione Búsqueda y pulse el botón OK para iniciar la búsqueda en todos los satélites seleccionados de la lista de satélites.



4.1.7 Lista de transpondedores

De ser necesario, los transpondedores se pueden editar, añadir, eliminar o buscar individualmente. Las emisoras pueden modificar los parámetros de los transpondedores de los satélites periódicamente.

Botón **ROJO**: *Editar* TP Botón **VERDE**: *Añadir* TP Botón **AMARILLO**: *Eliminar* TP Botón **AZUL**: *Buscar* canales

Pulse el botón ◀▶ para cambiar de satélite.

Pulse la tecla ▲ o ▼ para seleccionar transpondedor.

Seleccione la opción Búsqueda y pulse el botón OK para acceder al menú de escaneo automático.

Pulse el botón del cursor para ajustar solo FTA Sí o No. (FTA, Free to Air señal abierta).

NOTA:

Los canales codificados no se pueden ver con este receptor. Seleccione si desea almacenar canales de TV y radio, solo de TV o solo de radio. Seleccione la búsqueda de red *Sí* si solo desea almacenar los canales que pertenecen a un proveedor. Estos canales suelen estar codificados.

4.1.8 Ajuste de la señal

La barra de intensidad y calidad de la señal, situada en la parte inferior de la pantalla, permite ajustar la alineación de su antena para una recepción óptima. Ajuste su antena para obtener la máxima intensidad y calidad de señal posible. Cuando ya no se pueda mejorar la señal, fije la parabólica en esta posición y pulse el botón **AZUL** para las opciones de *Búsqueda* y escaneo.

Seleccione Búsqueda y pulse el botón OK para iniciar el escaneo de canales automáticamente.

4.1.9 Búsqueda

Su receptor realizará una búsqueda automática de canales. Cuando el proceso se haya completado, todos los canales encontrados se almacenarán y el receptor se pondrá en el primer canal encontrado. Ya está listo para disfrutar de su nuevo receptor.

NOTA:

En caso de no encontrar ningún canal durante la búsqueda automática de canales, el receptor volverá al menú *Guía de instalación*. Vuelva a seleccionar su idioma y consulte el capítulo **7.1** para más instrucciones.

5.0 GUÍA RÁPIDA PARA UTILIZAR SU RECEPTOR

En STRONG entendemos que no puede esperar a disfrutar su nuevo receptor de alta definición. La siguiente guía rápida lo familiarizará con el funcionamiento básico de este dispositivo; sin embargo, le aconsejamos leer el manual por completo para obtener el mejor desempeño de su receptor STRONG HD.

Para encender su receptor o ponerlo en modo de espera, utilice el botón $\, \varpi \,$ del control remoto.

Elija los canales con los botones ▲▼]. También puede ingresar el número del canal con los botones 0~9 en el control remoto, o presionar OK en el modo de visualización para mostrar la lista de canales. El volumen se puede ajustar con los botones ◄▶ o con los botones específicos VOL+/VOL-.

6.0 FUNCIONAMIENTO

En el modo de visualización, se encuentran disponibles varias características para hacer de su experiencia de ver TV un verdadero placer. Esta sección describe dichas características. Favor de consultar también la sección 7 para familiarizarse con el menú de su nuevo receptor.

6.1 Cambiar canales

Hay diferentes maneras de cambiar de canal con su nuevo receptor.

- Por medio del acceso directo
- Por medio de la lista de canales
- Por medio de los botones ▲▼
- Por medio del botón ♀
- Mediante los botones CH+/CH-



6.1.1 Acceso directo

Para obtener acceso directo a algún canal, simplemente ingrese el número con los botones **0~9** del control remoto. Los números de canal pueden contener hasta cuatro dígitos. Sólo espere unos segundos y su receptor cambiará al canal seleccionado.

6.1.2 Lista de canales

En el modo de visualización, pulse **OK** para mostrar la lista de canales. Utilice ▲▼para seleccionar el canal que desee y pulse **OK** una vez para confirmar el canal seleccionado. La lista de canales está equipada con una función {Búsqueda} para facilitar la búsqueda de canales. En la lista de canales, pulse **ROJO** y se mostrará un panel de información alfabético. Utilice ▲▼◀▶para seleccionar la primera letra (o letras) del canal elegido y seleccione **OK** para confirmar o simplemente presione (♣). Aparecerán todos los canales que empiecen por las letras elegidas. Seleccione el canal en la lista filtrada.

Los siguientes botones están disponibles en la lista de canales y en el modo de visualización:

Si ha instalado más de un satélite, le permite alternar entre su lista de canales. {Todo TV} mostrará todos los canales de

todos los satélites en una larga lista.

ROJO: Abre un panel de información alfabético para encontrar rápidamente un canal

TV/R: Alterna entre los canales de TV y de radio

6.1.3 Utilizando los botones ▲▼

▲ irá un canal arriba.

▼ irá un canal abajo.

6.1.4 Uso de los botones CH+/CH-

CH+ cambia a un canal superior.

CH- cambia a un canal inferior.

6.1.5 Uso del botón C

Use el botón \mathbf{Q} para cambiar entre los dos últimos canales vistos recientemente.

6.2 Panel de información

En cualquier momento durante el modo de visualización puede pulsar el botón **INFO** para obtener información sobre el canal actual, así como sobre el programa actual y el siguiente*. Pulse dos veces la tecla **INFO** para ver la información detallada de los programas actuales o siguientes y los detalles técnicos del canal actual. Pulse de nuevo **INFO** o para cerrar la información.

Puede modificar la duración en pantalla del panel de información en el menú *Configuración del sistema*. Consulte la sección **7.3.6.1 Configuración del menú en pantalla** para más información.

*La información del programa se muestra cuando está disponible. La disponibilidad dependerá de la emisión.

6.3 Selección de idioma de audio

Algunos canales admiten distintos formatos de audio y/o idiomas. Para seleccionar otro tipo de audio, presione **AUDIO** en el modo de visualización. Aparecerá una lista de tipos de audio; utilice los botones ▲▼ para seleccionar uno y confirme con **OK**. Con los botones ◀▶ puede elegir entre *Mono, Mono izquierda, Mono derecha o Estéreo*

6.4 Teletexto

Su receptor incluye un Teletexto completamente funcional. Para accesar al Teletexto, presione **TEXT** en modo de visualización y utilice los botones **0~9** o ▲▼ para seleccionar el número de la página que desea ver. Las subpáginas (si se encuentran cargadas y disponibles) pueden seleccionarse con los botones ◀ ▶. Si se selecciona {Auto}, las páginas rotarán automáticamente. Pulse de nuevo **TEXT** o ♠ para volver al modo de visualización.

6.5 Subtítulos

Algunos programas admiten distintos idiomas de subtítulos de Emisión de Vídeo Digital (DVB). Presione el botón **SUB** en modo de visualización para mostrar una lista de idiomas de subtítulos disponibles. Utilice los botones ▲▼ para seleccionar un idioma de subtítulos y confirme con **OK**.

6.6 EPG (Guía electrónica de programación)

La guía electrónica de programación es una función muy útil que le permite ver los horarios de los programas y la información en la pantalla. Pulse el botón **EPG** para activar esta guía. Utilice ▲▼ para seleccionar un canal. En la lista de programas, utilice ◀▶para seleccionar o desplazarse por los programas para mostrar la información de los programas de los días siguientes/anteriores. Pulsa **OK** para leer la información del programa. Pulse **VERDE** temporizador para reservar el programa seleccionado para un temporizador de



despertador. Para cambiar *hora* o *día* en intervalos mayores, pulse **ROJO** *hora* y utilice ◀ ▶ para seleccionar las opciones de intervalo y **OK** para acelerar la selección. Las opciones son: paso a paso, pasos en horas, pasos en 24 horas. Los botones ▲ ▼ seguirá controlando los canales. Pulse 🕩 para volver a la ventana principal.

NOTA:

La disponibilidad de la información de la EPG depende de la transmisión.

Reservar un programa desde la EPG para recibir un recordatorio/despertar a la hora de inicio del programa

Seleccione un programa como se describe arriba. Pulse **VERDE** una vez que haya seleccionado un programa. Esto le llevará al menú del Temporizador (*Programa*). Se han completado todos sus datos. Guarde el temporizador seleccionando *Guardar* y pulsando **OK**. Para mostrar la lista de eventos reservados, vaya al menú principal, configuración del sistema, ajuste del temporizador. También puede editar los temporizadores aquí. Consulte la sección **7.3.6.1 Configuración del temporizador** para obtener más información.

6.7 Canales favoritos

Utilice el botón **FAV** para acceder a sus listas de canales favoritos y utilice ◀ ▶ a para alternar entre los grupos de favoritos disponibles y las listas de canales generales. Consulte la sección **7.2** para obtener más información sobre cómo crear listas de favoritos.

7.0 MENÚ PRINCIPAL

En todo el menú: pulse **MENU** y seleccione los elementos utilizando los botones ▲▼. Pulse **OK** o el botón ▶ para introducir los elementos.

7.1 Menú de instalación

7.1.1 Instalación

Aquí puede configurar su parabólica y los parámetros del satélite. Acceda al menú a través de *Instalación*. En este menú, la configuración se almacenará automáticamente al salir sin necesidad de confirmación.

NOTA 1:

Si se elige Alemania como Región en la página de Bienvenida para la primera instalación, entonces estará disponible una lista preestablecida de canales alemanes, que de forma predeterminada está configurada en *Activado*, suponiendo que la antena parabólica esté orientada a Astra 19 Este. A continuación, seleccione *Buscar canal* y pulse **OK**; la página siguiente le pedirá que *Seleccione su canal local*, que se almacenará en el programa número 3 de la lista de presintonías. El programa Local se activa solo en determinados momentos, en otros momentos se ejecuta el programa Principal. El receptor cambiará automáticamente entre el programa seleccionado número 3 y el programa principal.

NOTA 2:

Como el receptor no distingue qué programa del canal número 3 está activo (Principal o Local) en el momento de la instalación por primera vez, debe comprobar con regularidad si hay canales de conmutación automática activos o no. Esto puede provocar que durante un breve espacio de tiempo aparezca una pantalla en negro, mientras que la lista de canales preestablecidos se actualiza en consecuencia. Esto solo ocurrirá 1 vez que se alcance un grupo ("transpondedor") de canales.

Conexión de la antena

Acceda a este menú para seleccionar su tipo de antena o parabólica: Ya sea una antena fija o una antena motorizada.

Lista de satélites

En este menú puede seleccionar los satélites que más le interesan, por ejemplo, aquellos que transmiten programas especialmente dirigidos a su país. En el menú *Búsqueda de satélites* se pueden buscar estos satélites para obtener programas.

Seleccione uno o más satélites de la lista y pulse **OK** para buscarlos. Detrás del nombre aparecerá un símbolo de corazón.

Para anular la selección, pulse **OK** otra vez.

En caso de que necesite realizar cambios manuales en los satélites presentes en la lista predeterminada:

Para editar el nombre y la posición del satélite **ROJO**. Utilice los botones {numéricos} para introducir caracteres. Confirme pulsando el botón **AMARILLO**.

Para añadir un satélite, pulse **VERDE**. Utilice los botones {numéricos} para introducir caracteres que permitan ingresar el nombre y la posición de un nuevo Satélite. Confirme pulsando el botón **AMARILLO**.

Para eliminar un satélite, seleccione el satélite de la lista y pulse AZUL. Confirme en la pantalla emergente.



Configuración de la antena

En este menú puede introducir los parámetros de la parabólica, en función de la selección en **Conexión de antena** para *Antena fija* o *Antena motorizada* y de los satélites seleccionados en la **Lista de satélites.**

Satélite Muestra los satélites seleccionados en la Lista de satélites. Pulse OK para ver una lista desplegable con los

satélites seleccionados.

LNB Pulse ◀ ▶u OK para mostrar la lista de tipos de LNB. Se admiten las frecuencias LNB universales (09750/10600

MHz), las más utilizadas en el mercado.

Los LNB de SatCR se utilizan para sistemas SatCR, principalmente en bloques de apartamentos. Introduzca el número de canal IF según la banda asignada (banda de usuario), y a continuación la frecuencia central correspondiente. Si el sistema solo admite un satélite, la posición del satélite es 1. La versión de SatCR es 1.0 o 2.0. La versión 1.0 puede tener hasta 8 usuarios diferentes, la versión 2.0 puede tener hasta 32, dependiendo del LNB utilizado.

La instalación de los sistemas SatCR se realiza normalmente por expertos profesionales. Se requiere un splitter de satélite opcional para los multiusuarios.

NOTA:	Para el uso de SatCR, DiSEqC y la polaridad deben estar deshabilitados.
Transpondedor	Seleccione un transpondedor conocido para ayudarle a encontrar un satélite, o para comprobar si los ajustes que ha introducido son correctos. Utilice las barras de intensidad y calidad de la señal para configurar su parabólica, si es necesario.
DiSEqC1.0	Permite seleccionar el puerto correcto de hasta 4 (si están disponibles) para el LNB correspondiente. Solo para interruptores DiSEqC comprometidos.
DiSEqC1.1	Permite seleccionar el puerto correcto de hasta 16 (si están disponibles) para el LNB correspondiente. Eneste protocolo se pueden utilizar interruptores DiSEqC no comprometidos en cascada.
22KHz	La configuración de un LNB universal es <i>Auto</i> .
Polaridad	Las opciones son: {Auto}, {H} para horizontal y {V} para vertical. Conectará la potencia del LNB según la lista de transpondedores. Para los LNB universales y SatCR, es mejor que la configuración se mantenga en {Auto}.

Solo para parabólica motorizadas:

Frecuencia LNB Pulse ◀ ▶u OK para mostrar la lista de tipos de LNB. El uso normal para una parabólica motorizada es el LNB

universal (09750/10600 MHz), el más utilizado en el mercado.

Utilice ▲▼ y **OK** para seleccionar su LNB.

Tipo de motor Las opciones son DiSEqC 1.2 y GOTOX (también conocido como USALS o DiSEqC 1.3).

Dependiendo de su variador de velocidad, seleccione el ajuste correcto.

7.1.2 DiSEqC 1.2

DiSEqC 1.2 es un protocolo para parabólicas motorizadas, la propia parabólica/motorización debe estar alineada hacia el sur (norte para el hemisferio sur) en su posición de referencia a 0°. Requiere buscar y almacenar manualmente cada satélite de forma individual.

Consulte el manual de su motor para obtener información más detallada. Los variadores de velocidad modernos suelen tener también la capacidad del protocolo mejorado DiSEqC 1.3, que sería preferible, ya que puede encontrar las posiciones de los satélites automáticamente, en relación con una ubicación geográfica.

Mueva el motor a la posición correcta para bloquear la señal como se explica a continuación.

Satélite Selecciona el satélite que desea buscar.

Transpondedor Selecciona un transpondedor conocido en el satélite para ayudarle a encontrarlo.

Utilice también las barras de intensidad y calidad de la señal para encontrar el satélite.

Número de posición

y guardar Selecciona en qué posición de la memoria debe guardarse el satélite encontrado.

Ir a X Cuando acabe de configurar la parabólica, mueva el motor a su punto de referencia, a 0 grados. Seleccione

Referencia y pulse OK para desplazarse.

Seleccione y pulse **OK** para ver una lista con los satélites ya almacenados.

Seleccione un número de la lista y pulse **OK** para mover la parabólica a esa posición.



Guardar

Seleccione *Guardar* y pulse continuamente ◀ ▶, para mover la parabólica a la posición donde cree que está el satélite. Cuando lo encuentre (por ejemplo, confirmado por una señal en las barras), suelte el botón ◀ o ▶. Puede alcanzar el pico de la parabólica con pulsaciones cortas en los botones ◀ ▶. A continuación, pulse **OK** (mientras aún está en *Guardar*). Confirme la posición (ya seleccionada en *Ir a X* para almacenarla.

NOTA:

El movimiento de la parabólica se puede detener pulsando **OK** o 🕩 en el mando a distancia.

NOTA:

Es posible que la parabólica se desajuste con el tiempo. Mueva la parabólica a su punto de referencia en 0 grados y seleccione *Recalcular*. Confirme la ventana emergente para recalcular las posiciones.

Configuración de límites

Permite configurar los límites que la parabólica no debe sobrepasar cuando se mueve, en caso de obstrucciones físicas. El valor predeterminado es límite desactivado (no activo). Si es necesario, el motor puede llevarse físicamente a su posición de referencia de 0°, para alinear primero la parabólica hacia el sur cuando está en el hemisferio norte (o hacia el norte para el hemisferio sur).

Para establecer el **Límite oeste**, utilice los botones ◀ ▶ y, a continuación, pulse brevemente ◀ para mover la parabólica hacia el oeste. Pulse de nuevo ◀ u **OK** cuando se alcance el límite.

Vuelva a pulsar **OK.** Un mensaje emergente confirmará: Límite oeste establecido.

Para establecer el **Límite este**, utilice los botones ◀ ▶ y, a continuación, pulse brevemente ▶ para mover la parabólica hacia el Este. Pulse de nuevo ▶ u **OK** cuando se alcance el límite. Vuelva a pulsar **OK**. Un mensaje emergente confirmará: Límite este establecido.

Para desactivar los límites, seleccione *Desactivar límite*. A continuación, *Configuración de límites* y pulse **OK**. Un mensaje emergente confirmará: límite de desactivación establecido.

Una vez realizados todos los ajustes, pulse 🗭 para guardar los datos y salir de la ventana.

GotoX

(también conocido como DiSEqC 1.3 o USALS)

GotoX es un sistema automatizado para encontrar satélites con una parabólica motorizada. Se trata de una mejora del protocolo DiSEqC 1.2, en el que todavía era necesario buscar y almacenar manualmente cada satélite de forma individual. Con DiSEqC 1.3 se calcula automáticamente la posición de cada satélite para una ubicación geográfica definida en la tierra. Solo es necesario introducir esta ubicación y almacenarla en el receptor, en conjunción con un motor capaz de GotoX, todos los satélites (preinstalados) se pueden encontrar fácilmente. La propia parabólica/motorizada debe estar alineada hacia el Sur (Norte para el hemisferio Sur) en su posición de referencia a 0°. Consulte el manual de su motor para obtener información más detallada.

Frecuencia LNB Seleccione el LNB correcto situado en su antena parabólica.

Tipo de motor Seleccione *GotoX* utilizando los botones **◄** ▶ .

Longitud local Averigua las coordenadas del lugar donde está instalada la antena. Formada por grados en el hemisferio norte

o sur y en el hemisferio este u oeste. Al entrar por primera vez, seleccione E o O utilizando los botones ◀ ▶. A

continuación, utilice los botones 0 ~ 9 para introducir las coordenadas.

Latitud local Al acceder por primera vez, seleccione *N* o *S* utilizando los botones **◄** ▶.

A continuación, utilice los botones 0 ~ 9 para introducir las coordenadas.

NOTA: La configuración de la ubicación solo se debe introducir una vez y es válida para todos los satélites.

Borrar todo Restablece la longitud y latitud introducidas a 0,00.

Configuración del motor

Permite realizar una prueba con la parabólica en movimiento para comprobar si los satélites seleccionados en la lista de satélites se encuentran.

Configuración de límites

Permite configurar los límites que la parabólica no debe sobrepasar cuando se mueve, en caso de obstrucciones físicas. El valor predeterminado es límite desactivado (no activo). Si es necesario, el motor puede llevarse físicamente a su posición de referencia de 0°, para alinear primero la parabólica hacia el sur cuando está en el hemisferio norte (o hacia el norte para el hemisferio sur).



Para establecer el **Límite oeste**, utilice los botones ◀ ▶ y, a continuación, pulse brevemente ◀ para mover la parabólica hacia el oeste. Pulse de nuevo ◀ u **OK** cuando se alcance el límite. Vuelva a pulsar **OK**. Un mensaje emergente confirmará: Límite Oeste establecido.

Para establecer el **Límite este**, utilice los botones ◀▶ y, a continuación, pulse brevemente ◀ para mover la parabólica hacia el este. Pulse de nuevo ▶ u **OK** cuando se alcance el límite. Vuelva a pulsar **OK**. Un mensaje emergente confirmará: Límite este establecido.

Para desactivar los límites, seleccione Desactivar límite. A continuación, Configuración de límites y pulse OK.

Un mensaje emergente confirmará: Límite de desactivación establecido.

Una vez realizados todos los ajustes pulse para guardar los datos y salir de la ventana.

7.1.3 SatCR

Los LNB de SatCR se utilizan para sistemas SatCR, principalmente en bloques de apartamentos. Introduzca el número de canal IF según la banda asignada (banda de usuario), y a continuación la frecuencia central correspondiente. Si el sistema solo admite un satélite, la posición del satélite es 1. La versión de SatCR es 1.0 o 2.0. La versión 1.0 puede tener hasta 8 usuarios diferentes, la versión 2.0 puede tener hasta 32, dependiendo del LNB y del divisor utilizados. La instalación de los sistemas SatCR se realiza normalmente por expertos profesionales. Se requiere un splitter de satélite opcional para los multiusuarios.

Para el uso de SatCR, DiSEgC y la polaridad deben estar deshabilitados.

Si utiliza un LNB SatCR, consulte el manual de dicho LNB para consultar los datos técnicos sobre los números de bandas de usuario y las frecuencias correspondientes.

NOTA:	SatCR solo puede funcionar en combinación con un splitter de satélite de salida múltiple opcional y un SatCR LNB, por ejemplo, STRONG tipo SRT L780 (máx. 4 usuarios). Nota: SatCR no se puede combinar con ninguna otra función DiSEqC. La instalación de los sistemas SatCR se realiza principalmente por expertos profesionales.
Canal IF	Selección manual: Seleccione el número de ID de banda del usuario de acuerdo con las especificaciones de su LNB SatCR. NOTA : Cualquier usuario de LBN SatCR dentro de la cadena necesita un número de identificación de canal diferente.
Frecuencia central	Selección manual: Seleccione la frecuencia central de acuerdo con las especificaciones de su LNB SatCR, correspondiente al canal IF correcto NOTA : Cualquier usuario de LBN SatCR dentro de la cadena necesita una frecuencia central diferente.
Posición del satélite	Seleccione el número asignado al satélite por el instalador. Si solo utiliza un LNB SatCR (para un satélite), entonces el número es 1.
Versión	La versión de SatCR es 1.0 o 2.0. La versión 1.0 puede tener hasta 8 usuarios diferentes, la versión 2.0 puede tener hasta 32, dependiendo del LNB y la señal del splitter utilizados.

Seleccione **GUARDAR** para almacenar los ajustes.

7.1.4 Búsqueda de un solo satélite

Permite buscar un solo satélite, previamente seleccionado en la Lista de satélites.

parámetros desconocidos de un satélite.

Satélite Seleccione un satélite mediante ◀ ▶ para	ra el escaneo. Puede seleccionar más de un satélite en la <i>lista d</i> e
---	--

satélites.

Solo FTA Pulse ◀▶ para seleccionar No para buscar canales codificados y en abierto o Sí para buscar solo canales en

abierto.

NOTA:	Los canales codificados no se pueden ver con este receptor.	
Escanear canales	Pulse ◀ ▶ para seleccionar TV+Radio, Canal de TV o Radio.	
Modo de escaneo	Utilice ◀ ▶ para seleccionar el modo <i>escaneo automático, escaneo predeterminado o escaneo preciso</i> . Este es el modo predeterminado y debería utilizarse inicialmente.	
Escaneo automático	Escaneo automático Se escanearán todos los transpondedores almacenados en la memoria.	
Escaneo predeterminado		
	Algunos satélites incluyen una lista con los parámetros de todos los transpondedores de ese satélite. Puede ser útil si el <i>escaneo automático</i> no encuentra un canal determinado.	
Escaneo preciso	Este es un modo de escaneo oculto, en el que el proceso de escaneo sondea ciertas frecuencias para encontrar	



Búsqueda de red Utilice ◀ ▶ para seleccionar Sí o No. Algunos proveedores utilizan más de un transpondedor para transmitir

sus programas de televisión de pago. Seleccione *Sí* y uno de esos transpondedores y encontrará también los transpondedores correspondientes. Nota: Esto solo se aplica a los canales codificados, que no se pueden ver

con este receptor.

Sintonizador No aplicable para este receptor.

Después de la configuración, seleccione Búsqueda y pulse **OK** para comenzar a escanear con la configuración seleccionada.

Su receptor realizará una búsqueda (automática) de canales mostrando el progreso de la búsqueda en la pantalla. Durante la búsqueda de canales, puede salir del proceso de búsqueda pulsando. Una vez finalizado el proceso, se almacenarán todos los canales encontrados. Pulse **OK** para confirmar y salga del menú pulsando. varias veces o proceda a editar los parámetros pulsando. una sola vez.

Búsqueda de múltiples satélites:

Para escanear más de un satélite al mismo tiempo.

Estos deben haber sido seleccionados antes en la Lista de Satélites.

El procedimiento es el mismo que para la *Búsqueda de un solo satélite*, a excepción de los *Satélites* mencionados en la línea superior. Se escanearán todos uno tras otro.

7.1.5 Opciones de edición del transpondedor

Escaneo por transpondedor (Escaneo manual)

Seleccione Lista de TP en el menú de instalación.

Se mostrará la lista de transpondedores del satélite seleccionado en la línea superior.

Búsqueda Utilice los botones ▲▼ para seleccionar el transpondedor que desea escanear y pulse OK o AZUL para

Búsqueda. Aparecerá una ventana con los ajustes de escaneo. Una vez configurados los ajustes, pulse **OK** para iniciar el escaneo del transpondedor seleccionado. Una vez finalizado el proceso de escaneo, todos los nuevos

canales encontrados se añadirán al final de la lista de canales.

Las opciones son:

Solo FTA Pulse ◀▶ para seleccionar No para buscar canales codificados y en abierto o Sí para buscar solo canales en

abierto. **NOTA** Los canales codificados no se pueden ver con este receptor.

Escanear canales Pulse ◀ ▶ para seleccionar TV+Radio, Canal de TV o Radio.

Búsqueda de red Utilice ◀▶ para seleccionar Sí o No. Algunos proveedores utilizan más de un transpondedor para transmitir

sus programas de televisión de pago. Seleccione Sí y uno de esos transpondedores y encontrará también los transpondedores correspondientes. Nota: Esto solo se aplica a los canales codificados, que no se pueden ver

con este receptor.

7.1.5.1 Lista de transpondedores

Opciones de edición del transpondedor

En el menú Lista de TP, puede utilizar los botones de colores para realizar cambios.

Las siguientes opciones se encuentran disponibles.

Editar Pulse el botón ROJO para editar el transpondedor seleccionado. En el panel de información emergente, cambie

los parámetros del transpondedor utilizando los botones ▲ ▼ ◀ ▶ y los botones numéricos. Confirme los

cambios pulsando **OK** o cancele pulsando **()**.

Añadir Pulse para añadir un nuevo Transpondedor. En el panel informativo, introduzca los parámetros del

transpondedor utilizando los botones ▲▼ ◀ ▶y los botones numéricos. Confirme los ajustes pulsando OK o cancele pulsando ♠. Un TP existente no se puede almacenar de nuevo bajo el mismo satélite. Un mensaje

emergente le informará si el transpondedor ya existe en la lista.

Borrar transpondedor Pulse el botón AMARILLO para borrar el transpondedor seleccionado. Seleccione Sí y pulse OK para confirmar

o 🗭 para cancelar.

7.1.5.2 Opciones de edición del satélite

En el menú Lista de satélites.

Editar Pulse el botón ROJO para editar el satélite en cuestión. Edite el nombre y la posición del satélite. Utilice los

botones numéricos para introducir caracteres. Confirme pulsando el botón AMARILLO.



Añadir Pulse el botón VERDE para añadir un nuevo satélite. Utilice los botones numéricos para introducir caracteres

que permitan ingresar el nombre y la posición de un nuevo satélite. Confirme pulsando el botón AMARILLO.

Eliminar Para eliminar un satélite, seleccione el satélite de la lista y pulse AZUL. Confirme en la pantalla emergente.

7.2 Lista de canales de televisión y Lista de canales de radio

El procedimiento en los menús para la lista de canales de TV y de radio es el mismo que el utilizado en el menú Editar canal.

La siguiente descripción requiere que se encuentre en la *Lista de canales de televisión*. Sin embargo, puede utilizar **TV/R** para alternar entre las listas de canales de TV y Radio.

Para editar las preferencias de los programas de televisión (mover, saltar, bloquear, borrar, ordenar, marcar como favorito o renombrar), vaya al menú *Lista de canales de televisión*. Utilice los botones ▲ ▼para seleccionar un canal y ◀ ▶ para seleccionar un satélite (en caso de que haya más de uno disponible). Pulse ເ♠ repetidamente para salir del menú.

Seleccionar programa favorito

Su receptor le permite almacenar canales en hasta 8 listas de favoritos. El gran número de canales disponibles hoy en día en el satélite hace que esta función sea muy útil.

- 1. Pulse el botón FAV, a continuación marque el programa preferido y pulse OK. Aparecerá en pantalla una ventana de *Grupo favoritos* con 8 posibilidades. Seleccione una (o más) de ellas. Aparecerá un símbolo en forma de corazón y el programa quedará marcado como favorito. Pulse para volver a la lista de canales y continuar con la selección.
- 2. Repita los pasos anteriores para seleccionar más programas favoritos.
- 3. Para confirmar y salir del menú, pulse 🕩 dos veces.

Desactivar programa de televisión o radio favorito

Repita el paso 1 descrito anteriormente y deseleccione el canal en su lista de favoritos. Guarde al salir.

Ver programa favorito

- 1. En el modo de visualización normal (fuera del modo de menú), pulse **FAV** para mostrar una lista de programas favoritos. En la lista de favoritos, utilice ▶ para cambiar entre las listas de favoritos disponibles.
- 2. Seleccione su programa favorito utilizando los botones ▲▼y pulse OK para cambiar a dicho programa.
- 3. Ahora, en el modo de visualización, puede seleccionar los canales del grupo de favoritos elegido con solo pulsar ▲▼. Si desea cambiar a la lista de canales principal, pulse **OK** en el modo de visualización y, a continuación, pulse **◆**▶y seleccione *Todos televisión*.

Eliminar un programa de televisión o radio

- 1. Para eliminar un programa del menú *Lista de canales de televisión* pulse el botón **AZUL**. Se abrirá una nueva ventana con las opciones: *Ordenar, Editar, Eliminar*.
- 2. Seleccione el programa que desea eliminar y pulse el botón **AZUL**. Aparecerá un signo de cruz detrás del canal seleccionado para su eliminación. Pulse dos veces y seleccione *Sí* para confirmar o seleccione *No* para cancelar.
- 3. Es posible eliminar más de un canal al mismo tiempo.

Omitir programa de televisión o radio

- 1. Seleccione el programa que desea omitir y pulse el botón VERDE.
- 2. Pulse **OK** para marcar el programa a omitir. El receptor omitirá este programa mientras cambia de un programa a otro en el modo de visualización normal (en el modo de lista de canales los canales omitidos siguen siendo seleccionables).
- 3. Repita los pasos anteriores para omitir más programas.
- 4. Para confirmar y salir del menú, pulse → varias veces.

Desactivar la omisión de un programa de televisión o radio

Pulse el botón **VERDE** y seleccione el programa marcado con el símbolo de omisión y, a continuación, utilice **OK** para desmarcarlo. Confirme al salir.

Mover un programa de televisión o radio

- 1. Seleccione el programa que desea mover a continuación, pulse el botón **AMARILLO** y pulse **OK** para marcar el programa seleccionado. Aparecerá un símbolo de desplazamiento.
- 2. Pulse ▲▼para mover el programa a otra posición en la lista.
- 3. Pulse de nuevo **OK** para confirmar la nueva posición.
- 4. Repita los pasos anteriores para mover más canales.

Programas de bloqueo

Puede bloquear los programas seleccionados para su visualización restringida.



- 1. Seleccione el programa que desea bloquear, a continuación, pulse el botón **ROJO** y pulse **OK**. Ahora el programa está marcado como bloqueado.
- 2. Repita los pasos anteriores para seleccionar más programas
- 3. Para confirmar y salir del menú pulse 🕩 varias veces.

Para ver el programa bloqueado, debe introducir la contraseña predeterminada "0000" o la última contraseña establecida. Le recomendamos que cambie la contraseña predeterminada por una de su preferencia. Consulte el capítulo **7.3.6.1 Configuración del temporizador** *Bloqueo parental* para obtener más información.

Desactivar el bloqueo de un programa de televisión o radio

Pulse el botón **ROJO** para seleccionar el programa marcado con el símbolo de candado. Introduzca su contraseña para acceder al programa. Introduzca de nuevo su contraseña para eliminar el símbolo del candado.

Para almacenar los cambios y salir del menú pulse 🗭 varias veces.

Renombrar un programa de televisión o radio

- 1. Seleccione el programa que desea renombrar y pulse **AZUL** para acceder a la sección Editar. A continuación, utilice **VERDE** y seleccione el programa que desea renombrar. Aparecerá una ventana emergente.
- En la ventana emergente seleccione un carácter utilizando los botones. Utilice los botones numéricos para introducir caracteres. Cuando haya introducido el nuevo nombre, pulse el botón AMARILLO en el mando a distancia para confirmarlo.
- 3. Para almacenar los cambios y salir del menú pulse 🕩 varias veces.

Ordenar una lista de programas de televisión o radio

- 1. Pulse el botón **AZUL** *Editar* y seleccione la lista que desea ordenar con los botones ◀ ▶.
- 2. Pulse el botón ROJO Ordenar y seleccione la opción en qué debe ordenarse la lista.

Las opciones son:

Nombre A-Z Ordenar por orden alfabético, empezando por la A. Nombre Z-A Ordenar por orden alfabético, empezando por la Z.

En abierto/Codificado Ordenar según el tipo de canal, primero los que se emiten en abierto o primero los codificados.

Bloqueados Poner los canales bloqueados primero en la lista.

Eliminar todos los canales

Para eliminar todos los canales almacenados, seleccione la función Eliminar todo.

NOTA:	Para obtener de nuevo los canales, debe buscar de nuevo los satélites desde el menú <i>Instalación</i> .
Tipo de reproducció	ón de canal mientras cambia de un programa a otro en el modo de visualización normal:
Todos	Se podrá acceder a todos los canales de la lista de canales ya sea que se emitan en abierto o codificados.
En abierto	Solo serán accesibles los canales en abierto de la lista de canales, los canales codificados serán ignorados (omitidos).
Codificado	Solo se podrá acceder a los canales codificados en la lista de canales, los canales en abierto serán ignorados.
NOTA:	Los canales codificados no se pueden ver con este receptor.



7.3 Multimedia

7.3.1 Reproductor multimedia

Pulse **MENÚ** y seleccione *Reproductor multimedia* El menú ofrece las opciones *Vídeo Música* e *Imagen*. La unidad admite dispositivos USB con formato FAT y FAT32. Asegúrese de que su dispositivo USB está formateado correctamente en un PC.

NOTA:

STRONG no puede garantizar la compatibilidad (funcionamiento o alimentación del bus) con todos los dispositivos de almacenamiento masivo USB y no asume ninguna responsabilidad por la pérdida de datos que pueda producirse al conectarlos a esta unidad. Si la cantidad de datos almacenada en el dispositivo USB es grande, el sistema puede tardar más tiempo en leer su contenido. Es posible que algunos dispositivos USB no sean reconocidos correctamente. Aunque estén en un formato compatible, es posible que algunos archivos no se reproduzcan o no se muestren dependiendo del contenido.

Si no hay ningún dispositivo USB conectado, las opciones del menú aparecerán atenuadas. Solamente cuando se detecta un dispositivo USB se puede seleccionar entre *Video Música e Imagen*.

Seleccione uno de ellos, pulse **OK** para entrar en el explorador de archivos y seleccione el archivo que desea reproducir.

Video archivos de vídeo compatibles en varios formatos y contenedores (MPG, MPEG, TS, VOB, MP4, H264 (no H265) máx.

1080x1920...)*

Música los formatos de archivo compatibles son MP3 y WMA*

Imagen los formatos de archivo compatibles son JPG y BMP*

*STRONG no puede garantizar la reproducción de los archivos de vídeo, aunque las extensiones aparezcan en esta lista, ya que la correcta reproducción depende del códec utilizado, de la tasa de bits de los datos y también de la resolución. Consulte la línea de asistencia telefónica de STRONG en su país para obtener más información.

Vídeo

Su receptor le permite ver vídeos almacenados en la carpeta elegida. Elija una carpeta que contenga archivos de vídeo para reproducirlos. No todos los archivos de vídeo se pueden reproducir.

Durante la reproducción, puede utilizar los botones de control de reproducción, como son II, ▶ ◄ ((mientras el panel de información de progreso está en pantalla), ■, ◄, ▶, ◄ y ▶ Puede comprobar los detalles del archivo pulsando el botón INFO en el modo de pantalla completa. Para cerrar el panel de información, pulse de nuevo INFORMACIÓN o E▶. Utilice el botón AMARILLO seleccione con los botones ▲▼ el capítulo al que desea saltar y, a continuación, pulse OK para confirmar. Con los botones ◀ ▶ puede rebobinar o avanzar la reproducción en velocidad x2, x4, x8, x16 y x24. Con los botones ◄ ▶ puede saltar al archivo de vídeo anterior/siguiente.

La función de subtítulos del botón SUB solo funciona para películas que incluyen subtítulos incrustados.

Durante la reproducción, pulse (repetidamente) SUB para seleccionar una pista de audio.

Pulse para que desaparezca la ventana emergente.

En el caso de archivos de subtítulos externos en formato .srt, selecciónelos con el botón VERDE.

Música

Sélectionnez un fichier Audio dans un dossier et appuyez sur OK pour démarrer la lecture.

Pendant la lecture les fonctions suivantes sont disponibles.

▲▶ Modifica el volumen del audio

OK Inicia la reproducción del archivo seleccionado.

Permite pausar/reanudar la reproducción.

Permite detener la reproducción.

◆▶ Permite rebobinar o avanzar la reproducción. Mantenga pulsado el botón. Suelte el botón cuando haya alcanzado la

posición deseada.

Inicia la reproducción del archivo anterior/siguiente. Pulse repetidamente para avanzar/retroceder.

Pulse → una vez si desea salir de la carpeta actual. Para volver al menú {Multimedia}, pulse [EXIT_IMG] repetidamente

MENU Permite volver al menú principal.

Imagen

Su receptor le permite ver una presentación de diapositivas con todas las fotos disponibles en la carpeta elegida. Elija una carpeta con archivos de fotos para la presentación de diapositivas.



En el modo *Imagen* están disponibles las siguientes funciones:

П Permite pausar/reanudar la presentación de diapositivas.

Durante el pase de diapositivas, se puede girar la orientación de la imagen. ◀ Permite girar la foto en sentido 46

antihorario. ▶ Permite girar la foto en sentido horario.

Permite continuar la presentación de diapositivas después de la II o la rotación de la imagen.

Permite detener la presentación de diapositivas y volver a la vista de carpetas.

Permite volver al menú *Multimedia*. Pulse de nuevo 🕩 si desea salir del menú *Multimedia*.

MENU Permite volver al menú Multimedia, para seleccionar otro tipo de medio.

Utilice los botones de colores para crear o editar una lista de reproducción con las imágenes que desee mostrar.

7.3.2 Configuración del sistema

Pulse MENU y seleccione Configuración del sistema. Este menú ofrece opciones para ajustar la configuración del sistema.

Pulse ▲ ▼ para seleccionar una opción y pulse ▶ u OK para ajustar la configuración. Pulse 🕩 varias veces para salir del menú. Para acceder a algunas opciones del menú es necesario introducir la contraseña. Dicha contraseña predeterminada es 0000.

7.3.3 Idioma

Pulse MENU y seleccione Configuración del sistema. En este menú puede ajustar el Idioma, Primer audio, Segundo Audio y Teletexto.

Seleccione una opción y pulse ◀ ▶ para ajustar la configuración. Pulse 🕩 para salir del menú.

Seleccione el idioma preferido para la visualización en pantalla. Idioma

Primer audio Seleccione el primer idioma de audio preferido para ver los canales de televisión. Si el idioma no está

disponible, se utilizará el idioma Segundo audio.

Segundo audio Seleccione el segundo idioma de audio preferido para ver los canales de televisión. Si el idioma preferido

Segundo audio tampoco está disponible, se utilizará otro idioma disponible.

Teletexto Seleccione el tipo de letra del Teletexto que prefiera.

7.3.4 Sistema de TV

Pulse MENÚ, y seleccione Sistema de TV. Este menú ofrece opciones para ajustar la configuración del vídeo. Pulse ▲▼ para seleccionar una opción e ◀ ▶ para ajustar la configuración. Pulse ♠ para salir del menú.

Resolución de vídeo

Si el vídeo no aparece correctamente, cambie la configuración. Estos ajustes coinciden con los más comunes para HDMI.

480i pour NTSC.

480i para TV con sistema NTSC.

480p para TV con sistema NTSC.

576i para TV con sistema PAL.

576p para TV con sistema PAL.

720p 50 o 60 para TV con sistema PAL o NTSC.

1080i_25 o 30 para TV con sistema PAL o NTSC.

1080p_50 para TV con sistema PAL o PAL.

NOTA: Algunas marcas de televisores no admiten 576p.

Modo de aspecto

Puede establecer el formato de visualización en los ajustes disponibles Auto, 16:9, 4:3PS, (Pan&Scan) y 4:3LB (Letterbox).

Al seleccionar Auto, el televisor conectado con HDMI establecerá automáticamente el ajuste óptimo. Auto

16:9 Para pantallas de TV de 16:9. Todos los programas ocuparán la pantalla completa. El contenido con formato 4:3

se estirará.

4:3 Letterbox 4:3LB (Letterbox)

Para pantallas de TV de 4:3. La unidad mostrará todo el contenido en su relación de aspecto original. Los

programas con formato 16:9 se presentarán con barras negras en la parte superior e inferior.



4:3 Pan&Scan 4:3PS (Pan&Scan)

Para pantallas de TV 4:3. El contenido 16:9 tendrá las partes extremas izquierda y derecha recortadas y se presentará a pantalla completa.

Salida de audio digital

Seleccione el modo de salida de audio digital. Estos ajustes afectan a las salidas S/PDIF y HDMI.

PCM: el audio de cualquier formato se convertirá a formato PCM estéreo.

RAW: el audio del receptor se enviará en el formato original.

El uso del modo PCM es la mejor opción si no tiene un televisor o un amplificador digital que no puedan procesar el audio múltiple.

7.3.5 Configuración de hora local

Pulse **MENU** y seleccione *Configuración de hora local*. Este menú proporciona opciones para ajustar la configuración de fecha y hora.

Pulse ▲▼ para seleccionar una opción e ◀ ▶ para ajustar la configuración. Pulse 🕩 para salir del menú.

Región Seleccione la región o el país en el que vive. Esto establecerá el desfase horario con respecto a UTC

automáticamente.

Uso UTC Seleccione Por región (la selección de Región es válida), Definido por el usuario (usted mismo puede seleccionar

su desfase horario con respecto a UTC) o *Apagado* (los ajustes de fecha y hora se pueden adaptar libremente). Sin embargo, la configuración predeterminada {Por región} y la configuración correcta *Región* suelen ser

suficientes. En caso de que la emisora no aplique el horario de verano, puede adaptarlo aquí.

Desfase UTC Seleccione la zona horaria correcta en la que vive.

Horario de verano Puede seleccionar Activado o Desactivado para el horario de verano, en caso de que la emisora no lo aplique.

Fecha Introduzca la fecha en que *Uso UT* se establece en *Desactivado.*Hora Introduzca la hora cuando *Uso UTC* esté configurado como *Apagado.*

7.3.5.1 Configuración del temporizador

En este menú puede configurar la programación para el cambio automático a los canales definidos en una fecha/hora determinada. Los temporizadores se pueden configurar directamente desde la ventana EPG o manualmente desde esta pantalla. Los temporizadores no configurados estarán *Desactivados* de forma predeterminada.

Para introducir un nuevo temporizador manualmente, seleccione un temporizador marcado como *Desactivado* en la lista y pulse **OK.** *Modo de temporizador*

Seleccione *Una vez* para un evento único, seleccione *Diario* para eventos que se producen cada día a la misma hora. Un temporizador libre está *Desactivado* de forma predeterminada.

Servicio de temporizador

Seleccione Canal para activar el receptor y ver el canal.

Canal de activación Seleccione el canal para este evento. Utilice **◆ ▶** u **OK** para desplazarse por la lista desplegable y seleccionar.

Fecha de inicio Seleccione la fecha del evento.

Hora de inicio Introduzca la hora de inicio del evento.

Duración Introduzca la duración del evento.

Una vez realizadas todas las configuraciones, seleccione *Guardar* para guardar las configuraciones. Seleccione *Cancelar* para descartar los cambios.

Para editar una entrada de temporizador ya existente, seleccione la entrada en la lista y pulse **OK**, a continuación, seleccione y edite el elemento que desea cambiar.

Para eliminar una entrada de temporizador ya existente, seleccione la entrada en la lista y pulse **OK**, a continuación, seleccione y establezca *Modo de temporizado* en *Activado* y seleccione *Guardar* para almacenar.

Salga de las pantallas pulsando .

Bloqueo parental Establezca el límite de edad para un espectador en caso de que el espectador sea menor de edad. Solo

funciona cuando una emisora envía una señal de edad para el programa en curso. Para acceder a este menú es

necesario que introduzca la contraseña. La contraseña predeterminada es 0000.

Bloqueo de menú Seleccione Activado o Desactivado. Cuando está Activado se puede acceder a muchos elementos del menú solo

después de introducir la contraseña.

Bloqueo de canales Si se configura como Desactivado, los canales seleccionados como Bloqueo en el menú Editar canal, serán

accesibles sin necesidad de introducir la contraseña. Cuando se selecciona Activado, estos canales se bloquean

y requerirán que se introduzca la contraseña.



Nueva contraseña

Seleccione esta opción para cambiar la contraseña predeterminada de **0000** a otra contraseña de su

preferencia. Introduzca la nueva contraseña.

Confirmar contraseña Vuelva a introducir su nueva contraseña para confirmarla.

Anote la nueva contraseña.

Configuración OSD OSD significa menú en pantalla, todos los gráficos que verá en la pantalla.

Tiempo de espera del menú en pantalla

Establezca el tiempo (en segundos) que se mostrará el panel de información del programa en pantalla, al cambiar de canal.

Transparencia del menú en pantalla

Establezca el grado de transparencia que tendrá el menú en pantalla (paneles de información y menú), superpuesto al programa en ejecución. La opción mas transparente es el 40 %.

Favorito

En este menú puede renombrar los nombres predeterminados de las listas de favoritos. Por ejemplo: Cine o Música. O incluso los nombres de los usuarios de la unidad con sus propios canales establecidos. Seleccione el nombre de la lista que desea editar y pulse **OK**. Utilizar el teclado emergente para cambiar el nombre y seleccione **AZUL** (Aceptar) para confirmar.

Configuración de la descripción de audio

AD. Permite a los discapacitados visuales, un narrador puede describir las acciones que ocurren en la pantalla con una pista de audio adicional específica, mezclada con la pista de audio original. Este servicio es proporcionado por algunas emisoras y, por lo tanto, está sujeto a disponibilidad.

Servicio de DA

Seleccione *Activado* si desea utilizar el servicio de forma predeterminada en todos los canales que puedan incluir una pista de DA.

Utilizar DA de forma predeterminada

Seleccione *Activado* si desea usar el servicio de forma predeterminada en todos los canales que pueden transmitir una pista de DA.

Desplazamiento de volumen AD

Establece el balance de volumen que tendrá la pista de audio de DA, mezclada con la pista de audio original.

Tiempo en espera automático

Esta función se implementa para ahorrar energía. El receptor pasará automáticamente al modo de espera si no se recibe ninguna orden del mando a distancia durante el periodo de tiempo seleccionado. El valor predeterminado es 3 horas. También se puede configurar como *Desactivado*. **NOTA:** Si hay temporizadores en marcha, la función de espera automática se desactivará durante el tiempo reservado.

Herramientas

Este menú ofrece algunas opciones técnicas para el funcionamiento de la unidad.

Información

Consulte los detalles técnicos de su receptor, como el número de modelo, la versión de software/hardware y el número de serie. Esta información podría solicitarse durante una llamada de servicio o una solicitud de reparación.

Configuración de la fábrica

Le permite restablecer su receptor a la configuración predeterminada de fábrica.

Ingrese su contraseña o la contraseña predeterminada 0000, seleccione Sí y pulse OK para confirmar.

El receptor se reiniciará y comenzará con el menú de Instalación de la primera instalación.

ADVERTENCIA:

Un restablecimiento de fábrica eliminará permanentemente todas sus configuraciones personales, temporizadores y canales almacenados. Tenga en cuenta esto antes de realizar un restablecimiento de fábrica.

Actualización mediante USB

Descargue el archivo de actualización requerido para su modelo de receptor desde la página de asistencia de nuestro sitio web www.strong-eu.com o póngase en contacto con su distribuidor local.



Descomprima el archivo en su ordenador, si es necesario, y cópielo en la carpeta raíz de su dispositivo de almacenamiento USB. . El dispositivo USB debe haber sido formateado en FAT32 en un PC.

Conecte el dispositivo de almacenamiento USB al puerto USB del receptor. Pulse **MENU** y seleccione *Herramientas*, a continuación *Actualizar por USB* para actualizar el software y seleccione en *Modo de actualización* la opción *Allcode*. En *Archivo de actualización* seleccione el archivo de actualización correcto, el archivo tiene la extensión abs.

A continuación, seleccione *Inicio* y pulse **Aceptar** para iniciar el proceso de actualización. Se mostrará un panel información de atención. Pulse **OK** para confirmar *Sí* la actualización (o *No* para cancelarla). El proceso de actualización llevará algún tiempo. Una vez completado el proceso de actualización, el receptor se reiniciará y mostrará el primer canal de la lista de TV. Ahora puede retirar de forma segura el dispositivo USB y, a continuación, eliminar el software de actualización del dispositivo (en el PC), para evitar que se vuelva a producir una actualización accidental.

ADVERTENCIA: NO apague el receptor ni retire el dispositivo USB durante el proceso de actualización del software. Hacerlo

podría causar daños irreparables a su receptor y anulará la garantía.

NOTE: En algunos casos se puede aconsejar en la página web que se actualice la unidad con la opción *Maincode* en

lugar de Allcode.

bootlogo y el Radioback son para uso interno de Strong.

7.3.6 Descargar la lista de canales

7.3.6.1 Administración de la base de datos

Este menú le permite guardar y recargar la base de datos de canales de su receptor desde/a un dispositivo USB. Esta práctica función le permite guardar sus ajustes personales, como las listas de canales, favoritos, satélites y TP, en un dispositivo de almacenamiento USB y cargarlos de nuevo en el receptor más tarde.

Escribir en USB Lista de canales de descarga

Seleccione *Modo de actualización*, a continuación *Descargar lista de canales* e *Iniciar* y pulse **OK** para hacer una copia de seguridad de la base de datos, incluidos los canales y los datos establecidos por el usuario. Se creará un archivo .udf con la hora actual, fecha (día, mes, año), en el dispositivo USB. Cuando la base de datos se haya almacenado correctamente, aparecerá un mensaje en la pantalla. Pulse para salir del menú.

7.3.6.2 Cargar desde USB Actualizar lista de canales

Seleccione *Modo de actualización* y, a continuación, *Actualizar lista de canales*. Seleccione el archivo en *Archivo de actualización* que desea restaurar.

Utilice ◀► para mostrar los archivos de base de datos disponibles (si se han almacenado previamente). Los archivos .udf se muestran con su fecha de creación, fecha (día, mes, año). Seleccione el archivo que desea cargar y, a continuación, seleccione Iniciar para cargar el archivo. Cuando la base de datos se haya cargado correctamente, el receptor se reiniciará y cambiará automáticamente al primer canal almacenado.

Extraer el USB de forma segura>

Utilice esta opción para extraer de forma segura el dispositivo USB de la unidad. Evitará la pérdida de datos y los daños en el hardware de dicho dispositivo. Este procedimiento es comparable a trabajar con un ordenador personal.



A.1 SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Puede haber diferentes razones que causen un funcionamiento inadecuado del receptor. Por favor revise el receptor de acuerdo con los procedimientos que se muestran a continuación. Si el receptor no funciona adecuadamente después de revisarlo, contacte a su línea de servicio o distribuidor STRONG local. También puede enviar un correo a soporte desde nuestra página web www.strong-eu.com. NUNCA abra o desensamble su receptor, ya que puede causar una situación peligrosa y anulará la garantía.

Problema	Causa posible	Qué hacer
El indicador de modo de espera no se enciende.	Cable de corriente desconectado / interruptor del conector se encuentra apagado.	Revisar la conexión a la corriente eléctrica / que el interruptor del conector esté encendido.
No hay imagen	El receptor no puede recibir la señal.	Revise el cable de la antena, reemplácelo o conéctelo firmemente al receptor.
	Valores incorrectos de algunos parámetros.	Configure los valores de los parámetros en el menú <i>Instalación</i> .
	Dirección incorrecta de la antena.	Revise la intensidad de la señal y ajuste su antena correctamente.
No hay imagen o sonido en el	La entrada no está seleccionada en su televisor.	Cambie a la entrada correcta.
televisor	El televisor o VCR no están conectados a la corriente. Mala conexión.	Revisar corriente eléctrica.
	El audio se encuentra en silencio.	Presione el botón MUTE.
	El televisor se encuentra apagado.	Encienda el televisor.
Mensaje de canal codificado	El canal está codificado	Seleccione un canal alternative.
No hay respuesta al control remoto	El receptor se encuentra apagado	Conecte y encienda el receptor.
	No se está dirigiendo correctamente	Dirija el control remoto al sensor infrarrojo.
	Sensor infrarrojo obstruido.	Revise si hay obstrucciones.
	Baterías del control remoto agotadas.	Reemplace las baterías.
Olvidó la contraseña		Contacte su línea de Servicio local o envíe un correo electrónico a soporte a través de www.strong-eu.com
El disco duro externo USB no inicia.	El consumo de energía es demasiado alto.	Conecte un adaptador de corriente eléctrica adicional a su dispositivo de disco duro externo USB.
El receptor se pone en modo de espera automáticamente.	La función <i>Modo de espera Automático</i> está activada y ha llegado al tiempo programado (3 horas predeterminado)	Configure el tiempo de descanso o deshabilítelo en el menú Sistema > Modo de espera Automático

A.2 ESPECIFICACIONES

Demodulador

Demodulación: QPSK, 8PSK

Frecuencia de entrada de símbolo: DVB-S QPSK: 2 ~ 45 Ms/s DVB-S2 8PSK/QPSK: 2 ~45 Ms/s

Decodificador FEC: Auto, 1/2, 2/3, 3/4, 5/6, 7/8 en modo DVB-S

1/2, 3/5, 2/3, 3/4, 4/5, 5/6, 8/9, 9/10 en modo DVB-S2

3/5, 2/3, 3/4, 5/6, 8/9, 9/10 en modo 8PSK

Decodificador de video

Formato de vídeo: Mpeg1/2, H264 max 1080x1920...)

Frecuencia de entrada: Max. 20 Mbit/s

Radio de aspecto: 16:9, 4:3 Pan&Scan, Letterbox, Auto.

Resolución de video: 480i, 480p, 576i, 576p, 720, 1080i, 1080p50/60Hz.



Decodificador de audio

Decodificación de audio: MPEG-1/2 Layer 1 & 2, AC3, Dolby and Dolby Plus

Modo de audio: Mono L/R, Stereo

Soporte de audio: E-AC3, Dolby Digital, Dolby Digital Plus*

Frecuencia de muestreo: 32, 44.1, 48 kHz

*Dolby Digital, Dolby Digital Plus y el símbolo de la doble D son marcas comerciales registradas de Dolby Laboratories.

Sintonizador

Tipo1: F Tipo, IEC169-24, Hembra Rango de frecuencia de entrada: 950 - 2150 MHz Impedancia RF: 75 Ohm no balanceada

-65 a -25 dBm Nivel de señal:

Energía de LNR. 13/18 VDC (+/-5%), máx. 0.5 A, protegido contra sobrecarga

Versiones del conmutador: DiSEqC 1.0, 1.1

Opciones del LNB: Universal, SatCR (max. 8 usuarios) Opciones del mando del motor: DiSEqC 1.2, GotoX (DiSEqC 1.3)

Sistema y memoria

Procesador principal: Ali M3510G Memoria Flash: 8 MB Memoria de sistema: 64 MB

Multimedia

Reproducción de video: Admitida en varios formatos (MPG, MPEG, TS, VOB, MP4, H264 (no H265) max 1080x1920.)*

Reproducción de audio: MP3, Flac* Picture view: JPG, BMP*

*STRONG no puede garantizar la reproducción de archivos de video, aunque las extensiones se encuentren enlistadas aquí, ya que depende del códec utilizado, velocidad de transferencia y resolución.

Conectores

SAT IN

USB 2.0: 5 V/800 mA (máx.) soportado

HDMI

TV SCART (RGB, CVBS, salida Audio L/R)

3,5 mm Audio L/R

S/PDIF Dolby Digital Out (Coaxial) Adaptador de corriente (12 V, 1,5 A)

Información general

Fuente de alimentación: $AC 100 - 240 \text{ V} \sim 50/60 \text{ Hz}$

Voltaje de entrada: DC 12 V 1.5 A Consumo de energía: < 18 W

Consumo de energía en modo de espera: máx. 0.65 W Temperatura en funcionamiento: $0 \sim +40^{\circ} \, \text{C}$ -10 ~ +70 °C Temperatura en almacenamiento:

Rango de humedad en funcionamiento: 10 ~ 95% RH, sin condensación

Tamaño (A x P x A) en mm: 164 x 86 x 35 incluido patas + conectores

Peso: 260a

EDICIONES AMBIENTALES

Tratamiento de los dispositivos eléctricos o eléctrónicos al final de sus vida útil (aplicable en todos los países de la Unión Europea y aquellos con sistemas de recogida diferenciada). Este símbolo en el producto o en su embalaje indica que el producto no debe ser considerado como normal residuo domésticos, y que debe entregarse al punto de recogida apropiado para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Al garantizar que este producto es desechado correctamente, usted ayudará a evitar posibles consecuencias adversas para el medio ambiente y la salud humana que al contrario prodrían ser causadas

por un inadecuado escurrimiento de los residuos. El reciclaje de materiales ayuda a conservar los recursos naturales. Para obtener información más detallada sobre el reciclaje de este producto, póngase en contacto con el Ayuntamiento, con su servicio local de recogida de residuos o con la tienda donde adquirió el producto.